## RENSEIGNEMENTS POSOLOGIQUES

Physioneal 40 avec glucose à 1,36 % Physioneal 40 avec glucose à 2,27 % Physioneal 40 avec glucose à 3,86 % dans un contenant en plastique Clear-Flex

Solution pour dialyse péritonéale

Corporation Baxter Mississauga (Ontario) L5N 0C2 Canada Date de révision : 23 août 2016

Numéro de contrôle de la présentation : 195541

Baxter et Physioneal sont des marques de commerce de Baxter International Inc.

## Renseignements posologiques

## Mode d'emploi pour les professionnels de la santé

## NOM DU PRODUIT MÉDICINAL

PHYSIONEAL 40 avec glucose à 1,36 % p/v/13,6 mg/mL, CLEAR-FLEX, solution pour dialyse péritonéale, norme du fabricant

PHYSIONEAL 40 avec glucose à 2,27 % p/v/22,7 mg/mL, CLEAR-FLEX, solution pour dialyse péritonéale, norme du fabricant

PHYSIONEAL 40 avec glucose à 3,86 % p/v/38,6 mg/mL, CLEAR-FLEX, solution pour dialyse péritonéale, norme du fabricant

## COMPOSITION QUALITATIVE ET QUANTITATIVE

Formule avant mélange :					
PHYSIONEAL 40 avec glucose					
Le compartiment « A » (poche de glucose) contient :					
	1,36 %	2,27 %	3,86 %		
Glucose monohydraté	20,0 g/L	33,3 g/L	56,6 g/L		
Équivalent au glucose anhydre	18,2 g/L	30,3 g/L	51,5 g/L		
Chlorure de calcium dihydraté	0,245 g/L	0,245 g/L	0,245 g/L		
Chlorure de magnésium	0,068 g/L	0,068 g/L	0,068 g/L		
hexahydraté					
Le compartiment « B » (poche d	le solution tampon	) contient :			
	1,36 %	2,27 %	3,86 %		
Chlorure de sodium	19,95 g/L	19,95 g/L	19,95 g/L		
Bicarbonate de sodium	9,29 g/L	9,29 g/L	9,29 g/L		
(S)-lactate de sodium	6,73 g/L	6,73 g/L	6,73 g/L		
Formule après mélange :					
La solution mélangée contient :					
	1,36 %	2,27 %	3,86 %		
Glucose monohydraté	15,0 g/L	25,0 g/L	42,5 g/L		
Équivalent au glucose anhydre	13,6 g/L	22,7 g/L	38,6 g/L		
Chlorure de sodium	5,38 g/L	5,38 g/L	5,38 g/L		
Chlorure de calcium dihydraté	0,184 g/L	0,184 g/L	0,184 g/L		
Chlorure de magnésium	0,051 g/L	0,051 g/L	0,051 g/L		
hexahydraté					
Bicarbonate de sodium	2,10 g/L	2,10 g/L	2,10 g/L		
(S)-lactate de sodium	1,68 g/L	1,68 g/L	1,68 g/L		

 $1\,000~\text{mL}$  de solution finale après le mélange correspondent à 750~mL du compartiment A et à 250~mL du compartiment B.

Composition de la solution finale (mmol/L) après le mélange :			
	1,36 %	2,27 %	3,86 %
Glucose anhydre	75,5	126	214
$(C_6H_{12}O_6)$			
Sodium (Na <sup>+</sup> )	132	132	132
Calcium (Ca <sup>++</sup> )	1,25	1,25	1,25
Magnésium (Mg <sup>++</sup> )	0,25	0,25	0,25
Chlorure (Cl <sup>-</sup> )	95	95	95
Bicarbonate (HCO <sub>3</sub> <sup>-</sup> )	25	25	25
Lactate (C <sub>3</sub> H <sub>5</sub> O <sub>3</sub> <sup>-</sup> )	15	15	15

#### FORME PHARMACEUTIQUE

Solution pour dialyse péritonéale. Solution stérile, limpide et incolore. Le pH de la solution finale est d'environ 7,4.

	Osmolarité (mOsmol/L) (solution mélangée)		
Concentration de glucose de	1,36 %	2,27 %	3,86 %
la solution			
PHYSIONEAL 40	344	395	483

Le nombre « 40 » dans le nom indique la concentration tampon de la solution (15 mmol/L de lactate + 25 mmol/L de bicarbonate = 40 mmol/L).

#### INDICATIONS ET UTILISATION CLINIQUE

#### PHYSIONEAL 40 est indiqué pour :

- La dialyse péritonéale dans le traitement de l'insuffisance rénale aiguë et chronique accompagnée de manifestations de rétention hydrique et de déséquilibre électrolytique graves
- L'intoxication par des substances dialysables dans le cas où d'autres traitements adéquats ne sont pas disponibles

Les solutions pour dialyse péritonéale PHYSIONEAL 40 à base de bicarbonate ou de lactate, avec un pH physiologique, sont particulièrement indiquées pour les patients chez qui l'administration d'une solution tampon au lactate seule, avec un faible pH, cause une douleur ou une gêne abdominale.

#### POSOLOGIE ET ADMINISTRATION

- PHYSIONEAL 40 est conçu pour <u>administration intrapéritonéale seulement. Ne pas</u> utiliser pour perfusion intraveineuse.
- Les solutions pour dialyse péritonéale peuvent être réchauffées à 37 °C (98,6 °F) afin que le patient soit plus confortable. Toutefois, seule une source de chaleur sèche (coussin chauffant, plaque de chauffage, etc.) doit être utilisée. La solution ne doit pas être réchauffée dans l'eau ni au four à micro-ondes en raison du risque de lésions ou d'inconfort pour le patient.
- Après avoir retiré le suremballage, comprimer immédiatement la poche pour briser le joint entre les compartiments afin de mélanger les deux solutions. Ensuite, briser le joint (SafetyMoon) à l'encolure pour permettre l'administration de la solution mélangée. La solution intrapéritonéale doit être perfusée dans les 24 heures suivant le mélange.
- PHYSIONEAL 40 doit être administré à un débit confortable pour le patient. Le volume administré est déterminé par le médecin prescripteur. Le mode de traitement, la fréquence des traitements, le volume d'échange, le temps de stase et la durée de la dialyse doivent être déterminés et supervisés par le médecin prescripteur.

- Pour éviter le risque de déshydratation grave et d'hypovolémie et pour minimiser la perte de protéines, il est conseillé de choisir la solution de dialyse péritonéale ayant le plus faible niveau d'osmolarité compatible avec les besoins d'élimination de liquides pour chaque échange. La solution PHYSIONEAL contenant du glucose à 3,86 % est un liquide à haute pression osmotique et son utilisation pour tous les échanges pourrait causer une déshydratation (voir MISES EN GARDE ET PRÉCAUTIONS).
- Les patients sous dialyse péritonéale continue ambulatoire (DPCA) reçoivent habituellement 4 cycles de traitement par jour (par 24 heures) (Ronco *et coll*. 2000; Keshaviah *et coll*. 1994). Les patients sous dialyse péritonéale automatisée (DPA) reçoivent habituellement de 3 à 5 cycles de traitement par nuit et jusqu'à 2 cycles par jour (Blake *et coll*. 1996; Blake *et coll*. 2011). Selon la documentation médicale, le volume de remplissage par échange dépend de la taille du patient, mais il se situe généralement entre 2,0 et 2,5 litres par 1,73 m² (Ronco *et coll*. 2000; Keshaviah *et coll*. 1994).
- Une technique aseptique doit être utilisée durant toutes les étapes de la dialyse péritonéale.
- Ne pas administrer si la solution est décolorée ou trouble, si elle contient des matières particulaires, si elle présente des traces de fuite entre les compartiments ou à l'extérieur, ou encore si les joints ne sont pas intacts.
- On doit inspecter le liquide drainé afin de vérifier s'il y a de la fibrine ou une opacité, ce qui pourrait indiquer une péritonite.
- Jeter toute solution inutilisée.
- Pour utilisation unique seulement.

#### Populations particulières :

#### **Enfants**

- L'innocuité et l'efficacité n'ont pas été établies chez les enfants. Il est donc nécessaire d'évaluer les avantages de PHYSIONEAL 40 par rapport aux risques d'effets secondaires dans cette catégorie de patients.
- Pour les patients pédiatriques de > 2 ans, on recommande de 800 à 1400 mL/m² par cycle allant jusqu'à un maximum de 2 000 mL, ou selon la tolérance de l'enfant.

#### Personnes âgées

Plus de 30 % des patients ayant participé aux essais cliniques étaient âgés de plus de 65 ans. L'évaluation des résultats obtenus pour ce groupe ne révèle pas de différence par rapport aux autres patients.

#### **CONTRE-INDICATIONS**

PHYSIONEAL 40 est contre-indiqué dans les cas suivants :

- Anomalies mécaniques incorrigibles qui empêchent une DP efficace ou augmentent le risque d'infection
- Perte établie de la fonction péritonéale ou adhérences étendues compromettant la fonction péritonéale

- Insuffisance respiratoire grave
- Malnutrition
- Troubles graves du métabolisme des lipides
- Grossesse, sauf si la patiente est sous surveillance médicale étroite

#### MISES EN GARDE ET PRÉCAUTIONS

#### Mises en garde

- La sclérose péritonéale encapsulante (SPE) est considérée comme une complication rare et connue de la dialyse péritonéale. On l'a signalée chez des patients utilisant des solutions de dialyse péritonéale, y compris PHYSIONEAL 40.
- En cas de péritonite, le choix et la posologie des antibiotiques dépendront des résultats des études d'identification et de sensibilité des organismes isolés si possible. Avant l'identification des organismes en question, des antibiotiques à large spectre peuvent être indiqués.
- Les solutions contenant du dextrose doivent être utilisées avec prudence chez les patients ayant une allergie connue ou soupçonnée au maïs ou aux produits du maïs. Des réactions d'hypersensibilité comme celles attribuables à une allergie à l'amidon de maïs, y compris des réactions anaphylactiques/anaphylactoïdes, peuvent survenir. Cesser la perfusion immédiatement et drainer la solution de la cavité péritonéale si des signes ou des symptômes d'une réaction soupçonnée d'hypersensibilité se manifestent. Des contremesures thérapeutiques appropriées doivent être instaurées selon la situation clinique.
- Les patients qui présentent des taux élevés de lactate doivent utiliser avec prudence les solutions pour dialyse péritonéale contenant du lactate. Il est recommandé de vérifier la présence d'une acidose lactique avant et pendant la dialyse péritonéale avec une solution à base de lactate chez les patients atteints d'une maladie connue pour augmenter le risque d'acidose lactique (p. ex., hypotension grave ou septicémie, insuffisance rénale ou hépatique, erreurs innées du métabolisme, traitement par des médicaments tels que la metformine et les inhibiteurs nucléosidiques ou nucléotidiques de la transcriptase inverse [INTI]).
- Lorsqu'on prescrit la solution qui sera utilisée pour un patient, on doit tenir compte de l'interaction possible entre la dialyse et le traitement d'autres maladies existantes. Le taux de potassium sérique doit être soigneusement surveillé chez les patients traités par des glucosides cardiotoniques.
- La glycémie doit être surveillée étroitement chez les patients diabétiques durant et après les dialyses avec des solutions qui contiennent du glucose. La dose d'insuline ou les autres traitements de l'hyperglycémie doivent être ajustés.
- L'utilisation de PHYSIONEAL 40 dans un contenant CLEAR-FLEX n'est pas recommandée chez les patients nécessitant un volume de remplissage de < 1 600 mL, car on risque de ne pas détecter les éventuelles erreurs de perfusion (administration de la solution tampon seulement).
- Ce produit pourrait contenir du fructose sous forme d'impureté du dextrose. La prudence s'impose lorsqu'on administre ce produit à des patients présentant une intolérance héréditaire au fructose. Chez ces patients, le fructose peut entraîner une hypoglycémie, une acidose métabolique, une toxicité hépatique se manifestant par des vomissements, une nausée, une transpiration, une jaunisse, une hémorragie, des crises convulsives ou un

coma, voire la mort. La gravité de ces réactions dépend de la quantité de fructose administrée et de la durée de l'administration.

#### **Précautions**

- PHYSIONEAL 40 est conçu pour administration intrapéritonéale seulement. Ne pas utiliser pour perfusion intraveineuse.
- Ne pas administrer si la solution est décolorée ou trouble, si elle contient des matières particulaires, si elle présente des traces de fuite entre les compartiments ou à l'extérieur, ou encore si les joints ne sont pas intacts.
- On doit inspecter le liquide drainé afin de détecter toute présence de fibrine ou d'une opacité, ce qui pourrait indiquer une péritonite.
- L'innocuité et l'efficacité n'ont pas été établies chez les enfants.
- Chez les patients dont la concentration plasmatique de bicarbonate est supérieure à 30 mmol/L, le risque éventuel d'alcalose métabolique doit être évalué par rapport aux avantages du traitement par ce produit.
- La dialyse péritonéale peut entraîner l'élimination de protéines, d'acides aminés, de vitamines hydrosolubles et d'autres médicaments qu'il faudrait remplacer.
- Il faut tenir un registre précis du bilan hydrique et du poids du patient afin d'éviter une hyperhydratation ou une déshydratation avec leurs conséquences graves, notamment l'insuffisance cardiaque congestive, l'hypovolémie et l'état de choc.
- La dialyse péritonéale doit être effectuée avec prudence chez les patients présentant : 1) une affection abdominale, notamment une rupture du diaphragme et de la membrane péritonéale à la suite d'une intervention chirurgicale, d'un traumatisme ou d'anomalies congénitales jusqu'à ce que la cicatrisation soit complète, des tumeurs abdominales, une infection de la paroi abdominale, des hernies, une fistule fécale, une colostomie, une polykystose rénale importante ou toutes autres affections qui compromettent l'intégrité de la paroi abdominale, de la surface abdominale ou de la cavité intra-abdominale; et 2) d'autres affections, notamment une greffe de l'aorte (Misra *et coll*. 1998) et une maladie pulmonaire grave. Lors de l'évaluation de la dialyse péritonéale comme mode de traitement dans ces situations, les avantages pour le patient doivent être évalués par rapport aux complications possibles.
- Les signes d'une perfusion excessive de solutions PHYSIONEAL 40 dans la cavité péritonéale peuvent être une distension abdominale, une douleur abdominale ou un essoufflement.
- Le traitement d'une perfusion excessive de PHYSIONEAL 40 consiste à drainer la solution de la cavité péritonéale.
- L'utilisation excessive de la solution pour dialyse péritonéale PHYSIONEAL 40 avec un taux supérieur de dextrose (glucose) pendant un traitement par dialyse péritonéale peut entraîner chez le patient l'élimination d'une quantité d'eau excessive.
- Les solutions PHYSIONEAL 40 ne contiennent pas de potassium en raison du risque d'hyperkaliémie.
  - O Lorsque le taux de potassium sérique est normal ou en cas d'hypokaliémie, l'ajout de chlorure de potassium (jusqu'à une concentration de 4 mEq/L) peut être indiqué pour prévenir une hypokaliémie grave, mais ne doit être effectué qu'après une évaluation soigneuse du potassium sérique et du potassium corporel total, uniquement sous la direction d'un médecin.

- Les concentrations sériques d'électrolytes (plus particulièrement celles de bicarbonate, de potassium, de magnésium, de calcium et de phosphate), les paramètres biochimiques (notamment la parathormone et les paramètres lipidiques) et les paramètres hématologiques doivent être évalués périodiquement.
- Chez les patients atteints d'hyperparathyroïdie secondaire, il faut bien peser les avantages et les risques de l'utilisation d'une solution pour dialyse à faible teneur en calcium, comme PHYSIONEAL 40, car elle pourrait aggraver l'hyperparathyroïdie.
- Il faut expliquer aux patients de briser les deux joints avant la perfusion. Si le patient ne brise que le joint à l'encolure (SafetyMoon), la perfusion de solution non mélangée peut causer des douleurs abdominales, une hypernatrémie et une alcalose grave. En cas de perfusion de solution non mélangée, le patient devrait immédiatement drainer la solution et utiliser une poche de solution fraîchement mélangée.
- Une erreur dans la séquence d'amorçage ou dans l'ordre de fermeture des pinces peut entraîner une entrée d'air dans la cavité péritonéale, ce qui pourrait causer des douleurs abdominales et/ou une péritonite.

#### INTERACTIONS MÉDICAMENTEUSES

Aucune étude sur les interactions médicamenteuses n'a été menée avec PHYSIONEAL 40. La dialyse peut diminuer la concentration sanguine d'autres médicaments dialysables. Une compensation possible des pertes doit être prise en considération.

Le taux plasmatique de potassium des patients traités par des glucosides cardiotoniques doit être soigneusement surveillé à cause du risque d'intoxication digitalique. Des suppléments de potassium peuvent s'avérer nécessaires.

#### GROSSESSE ET ALLAITEMENT

Il n'existe aucune donnée clinique sur l'utilisation de PHYSIONEAL 40 pendant la grossesse ou l'allaitement. Il n'existe aucune donnée provenant d'études menées chez l'animal. Le recours à la dialyse péritonéale dans les cas de grossesse est contre-indiqué, sauf sous la surveillance étroite d'un médecin. Une évaluation du rapport risques-avantages doit être effectuée.

#### EFFETS INDÉSIRABLES

Les effets indésirables dont il est question dans cette section sont ceux qui peuvent être liés à l'utilisation de PHYSIONEAL 40 ou à la dialyse péritonéale.

#### Effets indésirables au cours des essais cliniques

Les essais cliniques étant menés dans des conditions très précises, les taux d'effets indésirables observés lors de ces essais peuvent ne pas refléter les taux observés en pratique et ne doivent pas être comparés aux taux observés lors des essais cliniques d'un autre médicament. Les données concernant les effets indésirables du médicament provenant des essais cliniques sont utiles pour identifier les effets indésirables associés au médicament et pour en estimer la fréquence.

Les effets indésirables présentés dans cette section ont été signalés dans les essais cliniques sur PHYSIONEAL 35 et PHYSIONEAL 40. Dans les essais cliniques portant sur PHYSIONEAL 40, l'alcalose a été observée chez environ 10 % des patients. Aucun cas d'alcalose n'a été observé dans les essais cliniques sur PHYSIONEAL 35.

Effets indésirables signalés au cours des essais cliniques sur PHYSIONEAL 35 et PHYSIONEAL 40			
Classification par système organique	Terme privilégié	Fréquence <sup>a</sup>	Pourcentage de patients (%)
NÉOPLASMES, BÉNINS, MALINS ET NON PRÉCISÉS (INCL. LES KYSTES ET LES POLYPES)	Néoplasme bénin de la peau	Peu fréquent	0,3
TROUBLES MÉTABOLIQUES ET NUTRITIONNELS  TROUBLES PSYCHIATRIQUES	Alcalose <sup>b</sup> Hypokaliémie Rétention hydrique Hypercalcémie Hypervolémie Anorexie Déshydratation Hyperglycémie Hyperphosphatémie Acidose lactique Insomnie	Fréquent Fréquent Fréquent Fréquent Peu fréquent	3,7 1,3 1,0 1,0 0,7 0,3 0,3 0,3 0,3 0,3
TROUBLES DU SYSTÈME NERVEUX	Étourdissements Maux de tête Hypertonie	Peu fréquent Peu fréquent Peu fréquent	0,7 0,3 0,3
TROUBLES CARDIAQUES	Arythmie Cardiomégalie	Peu fréquent Peu fréquent	0,3 0,3
TROUBLES VASCULAIRES	Hypertension Hypotension	Fréquent Peu fréquent	2,3 0,3
TROUBLES RESPIRATOIRES, THORACIQUES ET MÉDIASTINAUX	Dyspnée Toux Acidose respiratoire	Peu fréquent Peu fréquent Peu fréquent	0,7 0,3 0,3
TROUBLES GASTRO-INTESTINAUX	Péritonite Échec de la membrane péritonéale <sup>c</sup> Douleur abdominale Dyspepsie Flatulences Nausées	Fréquent Peu fréquent Peu fréquent Peu fréquent Peu fréquent Peu fréquent	1,3 0,7 0,7 0,7 0,7 0,7
TROUBLES CUTANÉS ET DU TISSU SOUS-CUTANÉ	Prurit	Fréquent	1,0

TROUBLES GÉNÉRAUX	Œdème	Fréquent	2,3
ET RÉACTIONS AU POINT	Asthénie	Fréquent	1,0
D'ADMINISTRATION	Frissons	Peu fréquent	0,7
	Œdème du visage	Peu fréquent	0,7
	Hernie	Peu fréquent	0,3
	Malaise	Peu fréquent	0,3
	Soif	Peu fréquent	0,3
BLESSURE, EMPOISONNEMENT ET	Complication liée à	Peu fréquent	0,3
COMPLICATIONS LIÉES À LA PROCÉDURE	l'intervention		
ÉVALUATIONS	Augmentation pondérale	Fréquent	1,3
	Augmentation du lactate-	Peu fréquent	0,7
	déshydrogénase sanguin		
	Résultats anormaux aux	Peu fréquent	0,7
	épreuves de laboratoire		
	Augmentation du pCO <sub>2</sub>	Peu fréquent	0,7
	Élévation du taux	Peu fréquent	0,3
	d'alanine		
	aminotransférase		
	Augmentation du taux de	Peu fréquent	0,3
	protéine C-réactive		
	Diminution de la clairance	Peu fréquent	0,3
	rénale de la créatinine		
	Augmentation du gamma-	Peu fréquent	0,3
	glutamyltransférase		

a) La fréquence a été évaluée selon les critères suivants : très fréquent ( $\geq 1/10$ ), fréquent ( $\geq 1/100 - < 1/10$ ), peu fréquent ( $\geq 1/1000 - < 1/100$ ), rare ( $\geq 1/10000 - < 1/1000$ ), très rare (< 1/10000)

#### Effets indésirables : généralités

Les effets indésirables de la dialyse péritonéale comprennent des problèmes mécaniques et liés à la solution ainsi que des problèmes résultant d'une contamination du matériel ou d'une technique incorrecte de pose du cathéter.

#### Effets indésirables signalés dans le cadre de la pharmacovigilance

Outre les effets indésirables constatés au cours des essais cliniques, les effets indésirables cidessous ont été signalés dans le cadre de la pharmacovigilance. Ces effets sont énumérés conformément à la classification par système organique de MedDRA, puis selon le terme privilégié par ordre de gravité.

INFECTIONS ET INFESTATIONS : péritonite bactérienne, infection au site d'insertion du cathéter

TROUBLES SANGUINS ET LYMPHATIQUES : éosinophilie

b) Signalée avec PHYSIONEAL 40 seulement (n = 4/46)

c) Terme de niveau inférieur selon MedDRA = perte d'ultrafiltration; terme privilégié = échec de la membrane péritonéale; terme de niveau supérieur = troubles péritonéaux et rétropéritonéaux; groupe de termes de niveau supérieur = maladies péritonéales et rétropéritonéales; classification par système organique = troubles gastro-intestinaux.

TROUBLES GASTRO-INTESTINAUX : sclérose péritonéale encapsulante, effluent péritonéal trouble, gêne abdominale

TROUBLES CUTANÉS ET DU TISSU SOUS-CUTANÉ : œdème de Quincke, éruptions cutanées

TROUBLES MUSCULO-SQUELETTIQUES ET DU TISSU CONJONCTIF : douleur musculo-squelettique

TROUBLES GÉNÉRAUX ET RÉACTIONS AU POINT D'ADMINISTRATION : complication liée au cathéter, pyrexie

Des exemples d'effets de classe liés au traitement par dialyse péritonéale comprennent : saignements, iléus, fatigue, crampes musculaires

#### **SURDOSAGE**

Risque de surdosage entraînant une hypervolémie, une hypovolémie, des perturbations électrolytiques ou une hyperglycémie. L'utilisation excessive de la solution pour dialyse péritonéale PHYSIONEAL 40 avec 3,86 % de glucose pendant un traitement de dialyse péritonéale peut entraîner chez le patient l'élimination d'une grande quantité d'eau.

#### Prise en charge du surdosage:

- L'hypervolémie peut être prise en charge au moyen de solutions de dialyse péritonéale hypertoniques et en restreignant l'apport liquidien. L'hypovolémie peut être prise en charge en remplaçant les pertes hydriques par voie orale ou intraveineuse, selon le degré de déshydratation.
- Les perturbations électrolytiques peuvent être prises en charge après vérification de la perturbation en cause au moyen d'analyses sanguines. La perturbation la plus probable, l'hypokaliémie, peut être prise en charge par l'ingestion de potassium ou par l'ajout de chlorure de potassium à la solution de dialyse péritonéale prescrite par le médecin traitant.
- Chez les diabétiques, l'hyperglycémie peut être prise en charge en ajustant la dose d'insuline.

Si vous soupçonnez un surdosage, communiquez avec le centre antipoison de votre région.

#### ACTION ET PHARMACOLOGIE CLINIQUE

#### Propriétés pharmacodynamiques

Solutions pour dialyse péritonéale (code ATC : B 05DB00).

Pour les patients atteints d'insuffisance rénale, la dialyse péritonéale est une technique permettant d'éliminer les substances toxiques produites par le métabolisme de l'azote et normalement excrétées par les reins. Elle facilite également la régulation de l'équilibre hydroélectrolytique ainsi que de l'équilibre acido-basique.

Cette procédure est effectuée en administrant une solution de dialyse péritonéale par un cathéter dans la cavité péritonéale. Le transfert des substances entre les capillaires du péritoine du patient et la solution de dialyse se fait à travers la membrane péritonéale selon les principes de l'osmose et de la diffusion. Après une période de stase, la solution est saturée de substances toxiques et doit être changée. À l'exception du lactate, présent comme précurseur du bicarbonate, les concentrations électrolytiques dans la solution ont été formulées de façon à normaliser les concentrations plasmatiques en électrolytes. Les déchets azotés, présents en concentrations élevées dans le sang, traversent la membrane péritonéale et passent dans la solution de dialyse. Le glucose produit une solution hyperosmolaire par rapport au plasma, créant ainsi un gradient osmotique qui facilite l'élimination des liquides du plasma vers la solution.

Des études *in vitro* et *ex vivo* ont montré une amélioration des indicateurs de biocompatibilité avec PHYSIONEAL 40 par rapport aux solutions standards tamponnées par du lactate. De plus, des études cliniques réalisées sur un nombre limité de patients présentant des douleurs abdominales lors de l'administration ont confirmé un certain bienfait symptomatique. Cependant, il n'existe à ce jour aucune donnée indiquant que les complications cliniques sont généralement réduites ou qu'une utilisation régulière de ce type de solution peut se traduire par des bienfaits significatifs à plus long terme.

#### Propriétés pharmacocinétiques

Le glucose, les tampons, les électrolytes et l'eau administrés par voie intrapéritonéale sont absorbés dans le sang et métabolisés par les voies habituelles.

Le glucose est métabolisé (1 g de glucose = 4 kilocalories ou 17 kilojoules) en CO<sub>2</sub> et en H<sub>2</sub>O, pourvu que toutes les calories soient dépensées sous forme d'énergie. Les calories excédentaires seront stockées sous forme de lipides.

#### Données précliniques sur l'innocuité

Aucune évaluation préclinique complète de la pharmacologie de l'innocuité, de la toxicité de doses répétées, de la toxicité reproductive, de la génotoxicité et de la carcinogénicité de PHYSIONEAL 40 n'a été réalisée, et est en partie sans objet.

## CARACTÉRISTIQUES PHARMACEUTIQUES

#### Liste des excipients

Acide chlorhydrique concentré (pour ajuster le pH) Hydroxyde de sodium (pour ajuster le pH) Eau pour injection

#### **Incompatibilités**

Si possible, consulter un pharmacien qui connaît la dialyse péritonéale. Si, après s'être renseigné, le médecin décide qu'il faut ajouter des ingrédients, le mélange doit être effectué dans des conditions aseptiques. La compatibilité des médicaments doit être vérifiée avant le mélange. Le produit doit être utilisé immédiatement après tout ajout de médicament.

Les aminoglycosides ne doivent pas être mélangés aux pénicillines en raison de leur incompatibilité chimique.

Une compatibilité a été démontrée avec la céfazoline, l'héparine, l'héparine de faible masse moléculaire, l'insuline, la nétilmicine, la vancomycine et le fluconazole, et PHYSIONEAL 40 dans un contenant en plastique CLEAR-FLEX. La gentamicine et la tobramycine ne peuvent être ajoutées que si la solution est utilisée immédiatement après l'ajout du médicament.

#### Durée de conservation après le mélange

Le produit, une fois retiré du suremballage et mélangé, doit être utilisé dans les 24 heures.

#### Précautions particulières d'entreposage

Entreposer à une température entre 15 °C et 30 °C.

#### Nature et contenu du contenant

La solution PHYSIONEAL 40 est conservée dans une poche à deux compartiments constituée d'un film coextrudé (film CLEAR-FLEX) d'une couche externe de polypropylène, d'une couche intermédiaire de polyamide et d'une couche de contact avec la solution composée d'un mélange de polypropylène, de styrène-éthylène/butylène-styrène et de polyéthylène.

Sur le compartiment « A » qui contient le glucose, on retrouve un site d'injection permettant de mélanger des médicaments à la solution de glucose contenant des électrolytes. Sur le compartiment « B » qui contient la solution tampon, on retrouve un système de valve pour le raccord à un dispositif de perfusion adapté permettant d'effectuer la dialyse.

La poche est conditionnée dans un suremballage transparent composé de copolymères multicouches

Volume du contenant après reconstitution : 5 000 mL (3 750 mL de glucose dans le compartiment A et 1 250 mL de solution tampon dans le compartiment B).

Le pH du compartiment A est d'environ 2,1. Le pH du compartiment B est d'environ 9,0.

#### Mode d'emploi et manipulation

- Jeter le contenant s'il est endommagé.
- Une technique aseptique doit être utilisée durant toutes les étapes de la dialyse péritonéale.
- Les solutions pour dialyse péritonéale peuvent être réchauffées à 37 °C (98,6 °F) afin que

le patient soit plus confortable. Toutefois, seule une source de chaleur sèche (coussin chauffant, plaque de chauffage, etc.) doit être utilisée. La solution ne doit pas être réchauffée dans l'eau ni au four à micro-ondes en raison du risque de lésions ou d'inconfort pour le patient.

- L'ajout de médicaments doit se faire par l'orifice d'injection de médicament situé sur le compartiment de glucose avant de briser le joint entre les compartiments. Le produit doit être utilisé immédiatement après tout ajout de médicament.
- Le pH et la concentration en sels de la solution doivent être pris en compte pour la compatibilité avant l'ajout de médicaments dans la solution.
- Après avoir retiré le suremballage, comprimer immédiatement la poche pour briser le joint long entre les compartiments afin de mélanger les deux solutions. Ensuite, briser le joint court à l'encolure pour permettre l'administration de la solution mélangée. La solution doit être perfusée dans les 24 heures suivant le mélange.
- Jeter toute solution inutilisée.
- Pour utilisation unique seulement.

#### Références

- 1. Baxter. Compatibility Study of Antibiotics with Physioneal Reformulation, Extraneal, and Nutrineal in Clearflex (PL 17552-1). Rapport d'étude 3549-RF-ERD, C.
- 2. Blake P, *et coll*. Recommended Clinical Practices for Maximizing PD Clearances. *Perit Dial Int* 1996 sept.- oct.;16(5):448-456.
- 3. Blake PG, *et coll*. Clinical Practice Guidelines and Recommendations on Peritoneal Dialysis Adequacy 2011, *Perit Dial Int* 2011; 31 : 218-239.
- 4. Henderson JL, Polk RE, Kline BJ. In vitro inactivation of gentamicin, tobramycin, and netilmicin by carbenicillin, azlocillin, or mezlocillin. *Am J Hosp Pharm*. 1981 août;38(8):1167-70.
- 5. Keshaviah P, Emerson PF, Vonesh EF, Brandes JC. Relationship Between Body Size, Fill Volume, and Mass Transfer Area Coefficient in Peritoneal Dialysis. *J Am Soc Nephrol* 1994; 4: 1820-1826.
- 6. Misra M, Goel S, Khanna R. Peritoneal dialysis in patients with abdominal vascular prostheses. *Adv Perit Dial* 1998; 14:95-97.
- 7. Navarro AS, Lanao JM, Dominguesz-Gil Hurlé A. In-vitro interaction between dibekacin and penicillins. *J Antimicrob Chemother*. 1986 Jan;17(1):83-9.
- 8. Ronco C, Kliger AS, Amici G, Virga G. Automated Peritoneal Dialysis: Clinical Prescription and Technology. *Peritoneal Dialysis International* 2000; 20 (Suppl. 2): S70-76
- 9. Voges M, Faict D, Lechien G, Taminne M. Stability of drug additives in peritoneal dialysis solutions in a new container. *Perit Dial Int* 2004;24:590-595
- 10. Voges M, Divino-Filho JC, Faict D, Somers F, Vermeulen P. Compatibility of insulin over 24 hours in standard and bicarbonate-based peritoneal dialysis solutions contained in bags made of different materials. *Perit Dial Int* 2006; 26:498-502

### VEUILLEZ LIRE POUR SAVOIR COMMENT PRENDRE VOTRE MÉDICAMENT DE FAÇON SÛRE ET EFFICACE

#### PARTIE III : RENSEIGNEMENTS POUR LES PATIENTS SUR LES MÉDICAMENTS

#### **PHYSIONEAL 40**

dans un contenant en plastique CLEAR-FLEX (solution pour dialyse péritonéale contenant du glucose, du chlorure de calcium, du chlorure de magnésium, du chlorure de sodium, du bicarbonate de sodium et du lactate de sodium)

Veuillez lire le présent dépliant attentivement avant de commencer à utiliser la solution PHYSIONEAL 40 et chaque fois que vous renouvelez votre ordonnance. Ce dépliant est un résumé et ne fournit pas tous les renseignements pertinents au sujet de la solution PHYSIONEAL 40. Consultez votre médecin, votre infirmière ou votre pharmacien au sujet de votre état de santé et de vos traitements, et demandez-leur s'il y a du nouveau au sujet de la solution PHYSIONEAL 40.

#### AU SUJET DE CE MÉDICAMENT

#### Les raisons d'utiliser ce médicament :

La solution PHYSIONEAL 40 est une solution de dialyse péritonéale stérile utilisée chez les patients dont les reins ne fonctionnent pas correctement. Elle élimine l'eau et les déchets présents dans le sang.

La solution PHYSIONEAL 40 peut également être utilisée dans certains cas d'intoxication médicamenteuse.

La solution PHYSIONEAL 40 n'a pas fait l'objet d'études chez les enfants (moins de 18 ans). Si on envisage l'emploi de la solution PHYSIONEAL 40 chez ces patients, le médecin devra évaluer les risques d'effets secondaires par rapport aux bienfaits pour le patient.

#### Les effets de ce médicament :

La solution PHYSIONEAL 40 contient du glucose qui fait passer les liquides et les déchets de la circulation sanguine dans la cavité péritonéale (l'espace à l'intérieur de l'abdomen). Les liquides et déchets sont éliminés du corps lorsque la solution PHYSIONEAL 40 est drainée.

## <u>Les circonstances où il est déconseillé d'utiliser ce</u> <u>médicament :</u>

#### N'utilisez pas la solution PHYSIONEAL 40 si :

 vous avez un problème de la paroi ou de la cavité abdominale qui ne peut pas être corrigé par une

- intervention chirurgicale (p. ex., hernie, iléus, adhésions, imperfections du muscle qui sépare l'abdomen de la poitrine, ou tumeurs)
- vous avez un problème qui augmente votre risque d'infection abdominale (p. ex., infections de la peau, brûlures, perforation de l'intestin ou chirurgie abdominale récente)
- vous avez d'importantes cicatrices péritonéales
- vous souffrez d'essoufflement grave
- vous êtes malnutri
- vous ne pouvez pas métaboliser les lipides
- vous êtes enceinte, sauf si vous êtes sous surveillance médicale étroite

#### Les ingrédients médicinaux sont :

Glucose
Chlorure de calcium
Chlorure de magnésium
Chlorure de sodium
Bicarbonate de sodium
Lactate de sodium

#### Les ingrédients non médicinaux sont :

Acide chlorhydrique concentré (pour ajuster le pH) Hydroxyde de sodium (pour ajuster le pH) Dioxyde de carbone Eau pour injection

#### Les formes posologiques sont :

La solution PHYSIONEAL 40 est offerte en poches Clear-Flex avec 2 compartiments d'une capacité de 5 000 mL de solution mélangée. Le chiffre 40 dans le nom du produit indique la concentration tampon de la solution (15 mmol/L de lactate + 25 mmol/L de bicarbonate = 40 mmol/L).

#### MISES EN GARDE ET PRÉCAUTIONS

# Consultez votre médecin, votre infirmière ou votre pharmacien AVANT d'utiliser la solution PHYSIONEAL 40 si:

- vous faites du diabète; vous devez surveiller votre glycémie et votre médecin devra ajuster votre dose d'insuline ou de tout autre traitement de l'hyperglycémie.
- vous faites de l'hyperparathyroïdie secondaire, car il faudra soigneusement évaluer les avantages et les risques de l'utilisation d'une solution de dialyse avec 1,25 mmol/L de calcium avec votre médecin puisqu'elle pourrait aggraver l'hyperparathyroïdie.
- vous avez des taux élevés de lactate ou si vous souffrez d'un trouble connu pour augmenter le risque d'acidose lactique (hypotension grave, septicémie, insuffisance rénale ou hépatique, erreur innée du métabolisme, traitement par des médicaments tels que la metformine et les

- inhibiteurs nucléosidiques ou nucléotidiques de la transcriptase inverse [INTI]).
- vous prenez des glycosides cardiotoniques, comme de la digoxine.
- vous allaitez.

Si vous êtes allergique au maïs ou aux produits du maïs, des réactions allergiques indésirables, y compris des éruptions cutanées, de l'urticaire, une enflure de la gorge et/ou du visage, une respiration sifflante, des essoufflements, une hypotension et d'autres réactions anaphylactiques/anaphylactoïdes, peuvent survenir. Cessez immédiatement la perfusion, drainez la solution de la cavité péritonéale si des signes ou des symptômes d'une réaction allergique soupçonnée se manifestent et consultez immédiatement un médecin.

Parlez à votre médecin, à votre infirmière ou à votre pharmacien de toute autre affection que vous avez et qui pourrait avoir une incidence sur l'intérieur, l'extérieur ou la paroi de l'abdomen.

Les patients qui prennent la solution PHYSIONEAL 40 peuvent avoir des taux élevés ou faibles de potassium, de calcium, ou de magnésium dans le sang. Votre médecin surveillera vos analyses sanguines.

Notez votre poids corporel, ainsi que le volume des liquides qui sont ajoutés à votre organisme, y compris les solutions de dialyse péritonéale perfusées, les liquides bus et le volume des liquides retirés de votre organisme, y compris le volume de solution de dialyse péritonéale drainée et le volume d'urine, ainsi que toute autre mesure que votre médecin vous a demandé de noter. Communiquez avec votre médecin, votre infirmière ou votre pharmacien si votre volume de drainage est supérieur à ce qui était prévu.

Les protéines, acides aminés, vitamines hydrosolubles et autres médicaments peuvent être éliminés pendant la dialyse péritonéale. Il est possible que votre médecin vous recommande de prendre des suppléments alimentaires ou d'apporter d'autres changements à votre alimentation.

Une erreur dans la séquence d'amorçage ou dans l'ordre de fermeture des pinces peut entraîner une entrée d'air dans la cavité péritonéale, ce qui pourrait causer des douleurs abdominales, une péritonite (inflammation du péritoine) ou une infection.

#### INTERACTIONS MÉDICAMENTEUSES

Comme c'est le cas avec la plupart des médicaments, les interactions avec d'autres médicaments sont possibles. Informez votre médecin, votre infirmière ou votre

pharmacien de tous les médicaments que vous prenez, y compris les médicaments qui vous ont été prescrits par d'autres médecins, les vitamines, les minéraux, les suppléments naturels ou les produits de médecine parallèle.

La concentration sanguine de médicaments qui peuvent être éliminés de l'organisme en utilisant la dialyse pourrait être réduite par la dialyse péritonéale.

Dites à votre médecin, à votre infirmière ou à votre pharmacien quels médicaments vous prenez, y compris l'insuline, les médicaments contre l'hypertension et les médicaments pour le cœur appelés glucosides cardiotoniques (comme la digoxine). La dose de ces médicaments pourrait être modifiée pendant que vous utilisez la solution PHYSIONEAL 40.

#### UTILISATION APPROPRIÉE DE CE MÉDICAMENT

La solution PHYSIONEAL 40 doit être administrée dans la cavité péritonéale. Il s'agit d'une cavité dans l'abdomen (le ventre) qui se trouve entre la peau et le péritoine. Le péritoine est la membrane entourant les organes internes comme les intestins et le foie. Cette solution est conçue spécifiquement pour être utilisée dans le péritoine et elle est administrée par un cathéter, directement dans la cavité péritonéale. Elle n'est pas conçue pour une utilisation intraveineuse.

Utilisez toujours ce médicament exactement tel qu'il vous a été prescrit par l'équipe médicale spécialisée en dialyse péritonéale. Informez-vous auprès de votre équipe si vous avez des questions.

#### Dose habituelle pour les adultes :

- Le type de traitement, la fréquence des traitements, le volume d'échange, la durée de temps pendant laquelle la solution de dialyse reste dans la cavité abdominale et la durée de la dialyse seront déterminés par votre médecin. Perfusez la solution PHYSIONEAL 40 à un débit que vous trouvez confortable.
- Les patients sous dialyse péritonéale continue ambulatoire (DPCA) effectuent habituellement 4 cycles par jour (24 heures).
- Les patients sous dialyse péritonéale automatisée (DPA) effectuent habituellement de 3 à 5 cycles par nuit et jusqu'à 2 cycles en journée.
- Le volume de remplissage dépend de la taille. On compte habituellement de 2,0 à 2,5 litres par 1,73 m<sup>2</sup>. Pour réduire le risque de déshydratation, il importe d'utiliser la(les) solution(s) que votre médecin vous a prescrite(s).

#### Mode d'emploi :

Vous recevrez un mode d'emploi détaillé et une

formation sur la procédure d'échange en dialyse péritonéale, dans un centre de formation spécialisé avant de commencer à utiliser la solution PHYSIONEAL 40 à la maison.

- Vous devriez avoir recours à une technique antiinfection pendant toute la procédure de changement de la poche.
- Examinez la poche avant de l'utiliser et jetez-la si l'emballage est brisé, endommagé, ou si la solution est décolorée, trouble ou en présence de particules solides dans la solution.
- Pour que l'utilisation de la solution PHYSIONEAL 40 soit plus confortable, vous pouvez réchauffer la solution à 37 °C (98,6 °F) avant de l'utiliser. Ceci doit être fait par chaleur sèche, par exemple en utilisant une plaque de chauffage ou un coussin chauffant spécialement conçus à cet effet. Afin d'éviter tout risque d'infection, la poche contenant la solution PHYSIONEAL 40 ne doit pas être immergée dans l'eau pour être réchauffée. Ne pas utiliser de four à micro-ondes.
- Une fois le produit retiré de son suremballage, assurez-vous que les deux joints ne sont pas brisés. Si l'un des deux joints est déjà brisé, même partiellement, jetez la poche.
- Comprimer immédiatement la poche pour briser le joint entre les compartiments afin de mélanger les deux solutions. Ensuite, briser le joint à l'encolure (SafetyMoon) pour permettre l'administration de la solution mélangée. Ne pas perfuser la solution sans avoir brisé le joint entre les compartiments. Si la solution est accidentellement perfusée sans que le joint entre les compartiments ait été brisé, drainez immédiatement la solution et utilisez une nouvelle poche de solution mélangée. Informez-en votre médecin.
- La solution doit être perfusée dans les 24 heures suivant son mélange.
- Lorsque vous drainez le liquide après la stase, vérifiez toujours le liquide drainé pour voir s'il contient de la fibrine ou des opacités. La fibrine ressemble à des amas ou des filaments dans la solution drainée. Un liquide drainé qui est trouble ou qui contient de la fibrine peut être un signe d'infection. Appelez votre médecin si le liquide drainé est trouble ou s'il contient de la fibrine.
- Il se peut que votre médecin vous prescrive d'autres médicaments injectables à ajouter directement dans la poche de solution PHYSIONEAL 40. Dans cette éventualité, ajoutez le médicament par le site d'injection de médicament situé sur le grand compartiment avant de briser le joint entre les compartiments. Utilisez le produit immédiatement après l'ajout du médicament. Vous devez utiliser une technique anti-infection lorsque vous ajoutez des

- médicaments à la solution PHYSIONEAL 40.
- La solution PHYSIONEAL 40 est destinée à un usage unique seulement. **Jeter toute solution inutilisée.**

#### **Surdosage:**

Si vous pensez avoir pris une trop grande quantité de la solution PHYSIONEAL 40, communiquez immédiatement avec votre médecin, votre infirmière, votre pharmacien, l'urgence d'un centre hospitalier ou le centre antipoison de votre région, même en l'absence de symptômes.

#### Dose oubliée:

Si vous avez manqué un échange, poursuivez avec le prochain traitement prévu.

# PROCÉDURES À SUIVRE EN CE QUI CONCERNE LES EFFETS SECONDAIRES

Les effets secondaires peuvent inclure :

- Éruptions cutanées, démangeaisons
- Faiblesse, fatigue
- Maux de tête

Si l'un ou l'autre de ces effets secondaires est aigu, communiquez avec votre médecin, votre infirmière ou votre pharmacien.

Il est possible qu'à l'occasion, la quantité de la solution PHYSIONEAL 40 dans la cavité péritonéale soit excessive. En cas de distension abdominale, d'une sensation de plénitude ou d'essoufflement, communiquez avec votre médecin, votre infirmière, votre pharmacien ou votre unité de dialyse péritonéale.

La sclérose péritonéale encapsulante (SPE) est un effet secondaire rare, mais grave, qui se manifeste chez les patients prenant la solution PHYSIONEAL 40. Chez les patients atteints de SPE, les intestins deviennent obstrués en raison de la croissance d'une épaisse couche de fibrine dans le péritoine. Les symptômes comprennent la fièvre, des malaises abdominaux, de la constipation, des nausées, des vomissements, une perte d'appétit, une diminution des selles ou des flatulences. Si vous ressentez l'un de ces symptômes, consultez immédiatement un médecin.

EFFETS SECONDAIRES GRAVES : FRÉQUENCE ET PROCÉDURES À SUIVRE			
Symptôme/effet	Consultez votre médecin, votre infirmière ou votre pharmacien Seulement Dans		Consultez immédiate- ment un médecin
	pour les	tous	
	effets		
	<b>61101</b> 5	les	
	secondaires graves	cas	
Réaction allergique :			
éruptions cutanées,			
urticaire, enflure du			
visage, des lèvres, de			
la langue ou de la			
gorge, difficulté à			
avaler ou à respirer			
Déshydratation :	V		
étourdissement.			
faiblesse,			
évanouissement, soif,			
sécheresse de la			
bouche.			
constipation, crampes			
musculaires			
Obstruction du			V
cathéter/infection :			,
rougeur, pus, enflure			
ou douleur autour du			
site d'émergence du			
cathéter			
Péritonite (infection		V	
de la cavité		٧	
péritonéale) :			
liquide drainé trouble			
ou avec du sang,			
douleur abdominale,			
fièvre, rougeurs,			
nausées, malaises			
gastriques,			
vomissements, perte			
d'appétit, perte de			
poids, constipation			
<b>Œdème</b> : enflure des	N		
jambes ou des	V		
chevilles, enflure des			
yeux ou du visage			
Battements	2/		
	٧		
cardiaques irréguliers			
Hypertension: maux	2/		
de tête, troubles de la	٧		
•			
vue, étourdissement,			
essoufflement			

<b>Essoufflement ou</b>		
douleurs dans la		
poitrine		
Saignements		
anormaux		
Augmentation de la	$\sqrt{}$	
glycémie : mictions		
fréquentes, soif et		
faim		
Déséquilibre		
électrolytique :		
faiblesse,		
étourdissement,		
douleurs ou crampes		
musculaires,		
battements cardiaques		
irréguliers		

Cette liste d'effets secondaires n'est pas exhaustive. Pour tout effet inattendu ressenti lors de la prise de la solution PHYSIONEAL 40, veuillez communiquer avec votre médecin, votre infirmière ou votre pharmacien.

#### COMMENT CONSERVER LE MÉDICAMENT

Conserver dans l'emballage d'origine, à une température de 15 °C à 30 °C. **Protéger du gel.** Ne pas utiliser la solution PHYSIONEAL 40 après la date de péremption inscrite sur l'étiquette.

Conserver la solution PHYSIONEAL 40 hors de la vue et de la portée des enfants.

Utiliser la solution PHYSIONEAL 40 seulement si la solution est limpide et le contenant intact. Une fois que la solution PHYSIONEAL 40 est retirée de son suremballage et mélangée, elle doit être utilisée dans les 24 heures. Jeter toute portion inutilisée.

#### SIGNALEMENT DES EFFETS SECONDAIRES

Vous pouvez contribuer à l'amélioration de l'utilisation sécuritaire des produits de santé pour les Canadiens en signalant tout effet secondaire grave ou imprévu à Santé Canada. Votre déclaration peut nous permettre d'identifier de nouveaux effets secondaires et de changer les renseignements liés à l'innocuité des produits.

#### 3 façons de signaler :

- Faire une déclaration en ligne à MedEffet
- Téléphoner au numéro sans frais 1 866 234-2345
- Envoyer un formulaire de déclaration des effets secondaires du consommateur par télécopieur ou par la poste
  - Télécopieur sans frais 1 866 678-6789
  - o Adresse postale:

Programme Canada Vigilance

Santé Canada

Indice de l'adresse : 0701E Ottawa (Ontario) K1A 0K9

Des étiquettes d'adresse prépayées et le formulaire sont disponibles sur le site de MedEffet (http://hc-sc.gc.ca/dhp-mps/medeff/index-fra.php).

REMARQUE: Consultez votre professionnel de la santé si vous avez besoin de renseignements sur le traitement des effets secondaires. Le Programme Canada Vigilance ne donne pas de conseils médicaux.

#### POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS

Si vous souhaitez obtenir plus de renseignements sur la solution PHYSIONEAL 40 :

- Parlez à votre médecin;
- Consultez la monographie complète du produit, qui est rédigée pour les professionnels de la santé et qui inclut les présents renseignements pour les patients sur les médicaments, sur le site Web de Santé Canada (<a href="http://hc-sc.gc.ca/index-fra.php">http://hc-sc.gc.ca/index-fra.php</a>); sur le site Web de Corporation Baxter (<a href="http://www.baxter.ca">http://www.baxter.ca</a>); ou en communiquant avec le promoteur, Corporation Baxter, au 1 800 387-8399.

Ce dépliant a été préparé par Corporation Baxter Mississauga (Ontario) Canada L5N 0C2

Baxter et Physioneal sont des marques de commerce de Baxter International Inc.

Dernière révision: 23 août 2016